



## Mit Sprachen spielen

### 5. Fachtag für Autor\*innen zum Kreativen Schreiben mit Kindern & Jugendlichen

---

#### WANN & WO

3. September 2024 | 10.00-16.30 Uhr

Akademie der Kulturellen Bildung des Bundes und des Landes NRW, Küppelstein 34, 42857 Remscheid

#### WAS SIE ERWARTET

Der 5. Fachtag lädt ein zu Erfahrungsaustausch und Fortbildung. Die beiden Workshops nehmen diesmal die Chancen von **Mehrsprachigkeit** und **Künstlicher Intelligenz (KI)** in den Blick. Wie gelingt es uns, diese Ressourcen positiv und kreativ einzusetzen – statt sie zu ignorieren oder gar als „Bedrohung“ anzusehen? Dazu erproben wir Methoden und Gestaltungsmöglichkeiten mit geeigneten Tools (beim Thema KI) und Schreibübungen (beim Thema Mehrsprachigkeit). Natürlich gibt es wieder Raum und Zeit für den kollegialen Austausch.

**Und es gibt was zu feiern: Wir möchten mit Ihnen/Euch anstoßen auf 10 Jahre SchreibeLand NRW!**

Am Fachtag teilnehmen können Autor\*innen, die in NRW leben und/oder regelmäßig arbeiten und die als Workshopleiter\*innen für Kinder und Jugendliche tätig sind oder tätig werden möchten. Wir laden Sie/Euch herzlich ein!

Das Projekt **SchreibeLand NRW** fördert **Schreibwerkstätten für Kinder und Jugendliche** und macht Schreibangebote NRW-weit sichtbar.

#### TAGESPROGRAMM

Ab 9.30 Uhr	Check-in
10.00 – 10.30 Uhr	Begrüßung; Warm-Up mit Fabian Navarro
10.30 – 12.30 Uhr	Workshops mit Fabian Navarro (W1) und Pierre Jarawan (W2) – Part 1
12.30 – 13.30 Uhr	Mittagspause mit gemeinsamem Mittagessen
13.30 – 15.30 Uhr	Workshops (siehe oben) – Part 2
15.30 – 16.30 Uhr	Come together: 10 Jahre SchreibeLand NRW, Umtrunk & kollegialer Austausch

Die beiden parallel stattfindenden Workshops sind ganztägig. Teilnehmer\*innen können **einen Workshop** auswählen.

### Workshop 1: KI und Literatur – Schreiben mit digitalen Tools

**mit Fabian Navarro**

In den letzten Jahren hat die Entwicklung von künstlicher Intelligenz gewaltige Fortschritte gemacht. Aber was bedeutet es für Autor\*innen, wenn Maschinen nur einen kleinen Satz brauchen, um ganze Texte zu generieren? Verändert diese Technologie das Schreiben? Wenn ja, wie? Dieser Workshop ist eine Einführung in das Thema KI in der Literatur und zeigt, wie sich diese Tools in Schreibwerkstätten einsetzen lassen.

**Fabian Navarro** (Autor, Slam Poet, Moderator) arbeitet seit Jahren mit digitaler Literatur und leitet im gesamten deutschsprachigen Raum Workshops zu den Themen Code, KI und Literatur. Mehr Informationen: [www.fabiannavarro.com](http://www.fabiannavarro.com)

### Workshop 2: Zeig mir, wie du sprichst und ich sage dir, wovon ich träume

**mit Pierre Jarawan**

Mit dem wachsenden Anteil von Kindern/Jugendlichen mit Migrationshintergrund, steigt die sprachliche Heterogenität - auch in Schreibwerkstätten. Wie können wir uns für das Thema sensibilisieren, um Wert und Potenzial von Mehrsprachigkeit zu vermitteln? Wie lassen sich Hürden oder Vorurteile à la „Kreativ Schreiben? Das ist doch nichts für mich!“ abbauen? Metaphernspiele, ABC-Battles oder Mistranslations – zahlreiche bewährte Übungen werden hier erprobt und besprochen.

**Pierre Jarawan** (Autor, Moderator und freier Fotograf) wurde 1985 als Sohn eines libanesischen Vaters und einer deutschen Mutter in Amman, Jordanien, geboren; er lebt seit 1988 in Deutschland. Nach Erfolgen auf Poetry Slam-Bühnen wurde sein Debütroman „Am Ende bleiben die Zedern“ zum internationalen Bestseller. Mehr Informationen: [www.pierrejarawan.de](http://www.pierrejarawan.de)

#### KOSTEN

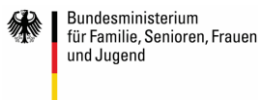
Teilnahmebeitrag (inkl. Verpflegung): 30 €

#### ANMELDUNG

Bitte das Anmeldeformular unter [https://gstoo.de/fachtag\\_schreiblandnrw](https://gstoo.de/fachtag_schreiblandnrw) online ausfüllen bis spätestens **20.08.2024**. Sie erhalten eine Anmeldebestätigung, bei Zusage folgen Details u.a. zur Überweisung des Teilnahmebeitrages. Anmeldungen/Workshopwünsche werden in der Reihenfolge des Eingangs berücksichtigt. Fragen/Kontakt: [heike.funcke@literaturbuero-nrw.de](mailto:heike.funcke@literaturbuero-nrw.de) oder tel. 0177-9166552 (Mo-Do 10-16 Uhr).



#### Gefördert von:



Ministerium für Kinder, Familie,  
Flüchtlinge und Integration  
des Landes Nordrhein-Westfalen



Ministerium für  
Kultur und Wissenschaft  
des Landes Nordrhein-Westfalen

